

# Hoja de Seguridad Lutavit® Calpan

Fecha de revisión : 2025/08/06 Página: 1/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

## 1. Identificación

## Identificador del producto utilizado en la etiqueta

## Lutavit® Calpan

## Uso recomendado del producto químico y restricciones de uso

Utilización adecuada\*: Aditivo para nutrición animal Utilización no adecuada: No está destinado a la venta o uso por parte del público en general.

## Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Empresa:

BASF Dominicana S.A Av. Winston Churchill Acropolis Center Tower 8vo Piso. SPATIUM Pinatini, 10148 Santo Domingo, República Dominicana Telephone: (1) 809 334-1026

## Teléfono de emergencia

Información 24 horas en caso de emergencias CHEMTREC 1-703-527-3887 Or call 911

#### Otros medios de identificación

Sinónimos: Pantotenato de calcio, forma D

## 2. Identificación de los peligros

## Según NORDOM 836 - 2

## Clasificación del producto

Polvo combustible Polvo combustible (1) Polvo combustible

<sup>\*</sup> El 'Uso recomendado' identificado para este producto se facilita únicamento para cumplir con un requerimiento federal y no es parte de las especificaciones publicadas por el vendedor. Los términos de esta Ficha de Datos de Seguridad (FDS) no crean ni generan ninguna garantía, expresa o implícita, incluída por incorporación en el acuerdo de venta con el vendedor o en referencia al mismo.

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 2/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

## Elementos de la etiqueta

Palabra de advertencia:

Atención

Indicaciones de peligro:

Puede formar concentraciones de polvo combustible en el aire.

## Sustancias peligrosas no clasificadas de otra manera

En determinadas condiciones el producto es susceptible de explosión por formación de nube de polvo.

## 3. Composición / Información Sobre los Componentes

## Según NORDOM 836 - 2

El producto no contiene componentes clasificados como peligrosos para la salud por encima del valor de límite establecido en la la legislación de referencia.

## 4. Medidas de primeros auxilios

### Descripción de los primeros auxilios

#### Indicaciones generales:

Quitarse la ropa contaminada.

## En caso de inhalación:

Reposo, respirar aire fresco.

#### En caso de contacto con la piel:

Lavar abundantemente con agua y jabón.

## En caso de contacto con los ojos:

Lavar los ojos abundantemente durante 15 minutos con agua corriente y los párpados abiertos.

## En caso de ingestión:

Enjuagar la boca y seguidamente beber 200-300 mL de agua.

#### Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Síntomas: No hay información aplicable disponible.

# Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

## Indicaciones para el médico

Tratamiento: Tratamiento sintomático (descontaminación, funciones vitales).

Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 3/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS GEN DO/ES)

## 5. Medidas de lucha contra incendios

## Medios de extinción

Medios de extinción adecuados:

agua pulverizada, espuma, extintor de polvo, dióxido de carbono

Medios de extinción no adecuados por motivos de seguridad: chorro de agua

Información adicional:

Evitar la formación de polvo de la sustancia/del producto debido al riesgo de explosión.

## Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

Peligro al luchar contra incendio:

Vapores nocivos, óxidos de carbono, oxidos de nitrógeno

En caso de incendio las sustancias/grupos de sustancias citadas pueden desprenderse. Al quemar, produce vapores nocivos y tóxicos. Riesgo de explosión por formación de polvo.

Riesgo de explosión por formación de polvo.

## Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Equipo de Protección personal en caso de fuego:

Protéjase con un equipo respiratorio autónomo.

#### Información adicional:

En presencia de aire el polvo puede formar una mezcla explosiva. Eliminar los restos del incendio y el agua de extinción contaminada respetando las legislaciones locales vigentes. Enfriar los recipientes en peligro con agua pulverizada.

El polvo puede crear peligro de ignición explosiva en presencia de una fuente de ignición causando una deflagración.

## 6. Indicaciones en caso de fuga o derrame

Notas adicionales para caso liberación:

Evitar que el polvo se disperse en el aire (p. ej., limpiar las superficies con polvo mediante aire comprimido). Evitar la formacion y generacion de polvo - peligro de explosiones de polvo. suficiente concentración de polvo puede convertirse en una mezcla explosiva con el aire Manipular minimizando la formación de polvo y eliminar llamas abiertas y otras fuentes de ignición

## Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Evitar la formación de polvo. Indicaciones relativas a protección personal: véase sección 8. Utilizar ropa de protección personal.

## Precauciones relativas al medio ambiente

Evitar el vertido en el alcantarillado, aguas superficiales o subterráneas.

## Métodos y material de contención y de limpieza

Para pequeñas cantidades: Recoger evitando la formación de polvo y eliminar.

Para grandes cantidades: Utilícese equipo mecánico de manipulación.

## Hoja de Seguridad Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 4/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS GEN DO/ES)

Eliminar el material recogido teniendo en consideración las disposiciones locales. Evitar la formación de polvo.

Deben utilizarse herramientas que no provoquen chispas.

## 7. Manipulación y almacenamiento

## Precauciones para una manipulación segura

Evitar la formación de polvo. En caso de formación de polvo, procurar aspiración.

#### Protección contra incendio/explosión:

Evitar la formación de polvo. suficiente concentración de polvo puede convertirse en una mezcla explosiva con el aire Manipular minimizando la formación de polvo y eliminar llamas abiertas y otras fuentes de ignición Establecer protocolos de limpieza rutinarios para asegurar que el polvo no se acumule en las superficies. Los polvos secos pueden producir cargas electroestáticas cuando se someten a la fricción de operaciones de transferencia y mezclado. Suministrar las precauciones adecuadas, tales como toma de tierra, o atmosferas inertes. Hacer referencia a la norma NFPA 660 (2025) sobre Polvo Combustible y Sólidos Particulados. NFPA 660 es una combinación de las normas NFPA 61 (Agricultura y Alimentación), NFPA 484 (Metales), NFPA 652 (Fundamentos de Polvo Combustible), NFPA 654 (Norma para la Prevención de Incendios y Explosiones de Polvo en la Fabricación, Procesamiento y Manejo de Sólidos Particulados Combustibles), NFPA 65 (Azufre) y NFPA 664 (Trabajo de la madera/Procesamiento). Consulte la norma NFPA 660 para obtener información relevante sobre seguridad específica de diferentes productos y seguridad general.

## Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Materiales adecuados: Polietileno de baja densidad (LDPE), recubierto con cinc, Acero inoxidable 1.4301 (V2), Acero inoxidable 1.4401 (V4), cristal, papel, Polietileno de alta densidad (HDPE), aluminio, estaño (hojalata), Acero de carbono (hierro)

Otras especificaciones sobre condiciones almacenamiento: Mantener los envases cerrados herméticamente y en un lugar seco; almacenar en un lugar fresco.

## 8. Controles de exposición/Protección individual

No se conocen valores límite específicos para el puesto de trabajo.

## Diseño de instalaciones técnicas:

Proporcione ventilación con salida local para controlar el polvo.

Se recomienda que todos los equipos de control de polvo tales como conductos de escape locales y sistemas de transporte de materia involucrados en la manipulación de este producto contengan venteo de explosiones o un sistema de supresión de explosiones o un entorno deficiente en oxígeno. Asegurar que todos los sistemas de manipulación de polvo (tales como conductos de escape, colectores de polvo, depósitos, y equipos de proceso) están diseñados para prevenir el escape de polvo en el área de trabajo (p. ej., no existe escape desde el equipo). Utilizar únicamente equipos eléctricos clasificados correctamente y montacargas.

## Equipo de protección individual

#### Protección de las vías respiratorias:

Lleve un respirador de partículas certificado por el NIOSH (Instituto Nacional de Salud y Seguridad Ocupacional) (o equivalente).

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 5/11 Versión: 4.0 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

#### Protección de las manos:

Usar guantes protectores impermeables resistentes a los agentes químicos.

## Protección de los ojos:

Llevar gafas cesta, si existe riesgo de exposición al polvo suspendido en el aire.

#### Protección corporal:

Protección corporal debe ser seleccionada basándose en los niveles de exposición y de acuerdo a la actividad.

#### Medidas generales de protección y de higiene:

Manipular de acuerdo con las normas de seguridad para productos guímicos. Se recomienda llevar ropa de trabajo cerrada. Evitar la inhalación de polvos. Lavar a fondo tras su manipulación.

## 9. Propiedades físicas y químicas

Estado físico: sólido Forma: granulado Olor: casi inodoro Umbral de olor: no aplicable Color: blanco Valor pH: 6.5 - 9.5

(50 g/l, 20 °C)

Temperatura de fusión: aprox. 190 °C

Punto de solidificación: No hay datos disponibles.

punto de 195 °C

descomposición: (1,013 hPa) Se descompone con el

calor.

Punto de inflamación: no aplicable, el producto es un sólido

no es fácilmente inflamable Infllamabilidad: (UN Test N.1 (ready combustible solids))

Límite inferior de Para sólidos no relevantes para la explosividad: clasificación y el etiquetado. Límite superior de Para sólidos no relevantes para la

clasificación y el etiquetado. explosividad:

Autoinflamación: 430 °C (VDI 2263, página 1, 2.6 (Mayo 1990))

SADT: No hay datos disponibles.

Presión de vapor: no aplicable Densidad: 1.162 g/cm3 (25 °C)

densidad relativa: No hay datos disponibles.

Peso específico: aprox. 600 kg/m3

Densidad relativa del El producto es un sólido no volátil.

vapor:

Coeficiente de reparto -3.9 n-octanol/agua (log (25 °C)

Pow):

Temperatura de no es autoinflamable

autoignición:

430 °C (VDI 2263, página 1,

2.6 (Mayo 1990))

(medido)

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 6/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

Descomposición >= 130 °C (DSC (DIN 51007))

térmica:

Viscosidad, dinámica: no aplicable, el producto es un sólido

Viscosidad, cinemática: No hay datos disponibles.

Solubilidad en agua: (20 °C)

solución transparente

Solubilidad (cualitativo): soluble

Disolvente(s): solventes orgánicos,

Peso molecolar: no aplicable

Velocidad de El producto es un sólido no volátil.

evaporación:

Características de las partículas

No hay información aplicable disponible.

## 10. Estabilidad y reactividad

## Reactividad

Ninguna reacción peligrosa, si se tienen en consideración las normas/indicaciones sobre almacenamiento y manipulación.

Corrosión del metal:

No es de esperar un efecto corrosivo del metal.

Propiedades oxidantes:

Debido a la estructura el producto no se clasifica como comburente.

Energía mínima de inflamación:

(VDI 2263, página 1, (Mayo 1990))

Susceptible de explosión por formación de polvo.

Formación de gases Indicaciones: En presencia de agua no hay inflamables: formación de gases inflamables.

## Estabilidad química

El producto es estable si se tienen en consideración las normas/indicaciones sobre almacenamiento y manipulación.

Peróxidos: El producto no contiene peróxidos.

## Posibilidad de reacciones peligrosas

Riesgo de explosión por formación de polvo.

## Condiciones que deben evitarse

Evitar la formación de polvo. Evitar descarga electrostática. Evitar todas las fuentes de ignición: calor, chispas, llama abierta.

## **Materiales incompatibles**

Se desconocen durante el uso y almacenaje si se usa de acuerdo a las instrucciones.

## Productos de descomposición peligrosos

Productos de la descomposición:

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 7/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS GEN DO/ES)

Productos peligrosos de descomposición: No se presentan productos peligrosos de descomposición, si se tienen en consideración las normas/indicaciones sobre almacenamiento y manipulación.

Descomposición térmica: >= 130 °C (DSC (DIN 51007))

## 11. Información sobre toxicología

## vías primarias de la exposición

Las rutas de entrada para sólidos y líquidos son la ingestión y la inhalación pero puede incluirse contacto con la piel o los ojos. Las rutas de entrada para gases incluye la inhalación y el contacto con los ojos. El contacto con la piel puede ser una ruta de entrada para gases licuados.

## Toxicidad aguda/Efectos

## Toxicidad aguda

Valoración de toxicidad aguda: Después de una única ingestión oral prácticamente no es tóxico. Prácticamente no tóxico, después de una única inhalación.

#### Oral

Tipo valor: DL50

Especies: rata (macho/hembra) valor: > 5,000 mg/kg (ensayo BASF)

## Inhalación Tipo valor: CL0

Especies: rata (macho/hembra)

valor: 2.14 mg/l (IRT)

Duración de exposición: 7 h

Fue analizado un polvo-aerosol.

Test del riesgo de inhalación (IRT): tras la inhalación de una mezcla vapor/aire altamente concentrada y respecto a su volatilidad no existe ningún riesgo agudo (ninguna mortalidad durante 7 horas).

Tipo valor: CL50

Especies: rata valor: > 5.2 mg/l (Directiva 403 de la OCDE)

Duración de exposición: 4 h no hay datos disponibles

## <u>Dérmica</u>

No hay datos disponibles.

#### Valoración de otros efectos agudos.

Evaluación simple de la STOT (Toxicidad específica en determinados órganos): Basado en la información disponible no se espera toxicidad específica en determinados órganos tras una sola exposición

#### Irritación/ Corrosión

Valoración de efectos irritantes: No irritante para los ojos y la piel.

#### <u>piel</u>

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 8/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

Especies: conejo Resultado: no irritante Método: Test Draize

<u>ojo</u>

Especies: conejo Resultado: no irritante Método: Test Draize

#### Sensibilización

Valoración de sensibilización: no tiene efecto sensibilizante

Ensayo de maximización en cobaya

Especies: cobaya

Resultado: El producto no es sensibilizante.

Método: otro(a)(s)

#### Peligro de Aspiración

No se espera riesgo por aspiración.

#### Toxicidad crónica/Efectos

## Toxicidad en caso de aplicación frecuente

Valoración de toxicidad en caso de aplicación frecuente: En base a los datos disponibles no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Toxicidad genética

Valoración de mutagenicidad: En base a los datos disponibles no se cumplen los criterios de clasificación.

## Carcinogenicidad

Valoración de carcinogenicidad: No está clasificado, debido a la falta de datos.

## Toxicidad en la reproducción

Valoración de toxicidad en la reproducción: En base a los datos disponibles no se cumplen los criterios de clasificación.

## **Teratogenicidad**

Valoración de teratogenicidad: No está clasificado, debido a la falta de datos.

## 12. Información ecológica

## **Toxicidad**

#### Toxicidad acuática

Valoración de toxicidad acuática:

Existe una alta probabilidad de que el producto no sea nocivo para los organismos acuáticos. Durante un vertido en las plantas depuradoras biológicas según las necesidades locales y las concentraciones presentes pueden producirse alteraciones en la actividad del lodo activado.

#### Toxicidad en peces

CL50 (96 h) > 10,000 mg/l, Leuciscus idus (DIN 38412 Parte 15, estático) La indicación del efecto tóxico se refiere a la concentración nominal.

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 9/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS GEN DO/ES)

#### Invertebrados acuáticos

CE50 (48 h) > 580 mg/l, Daphnia magna (DIN 38412 Parte 11, estático) La indicación del efecto tóxico se refiere a la concentración nominal.

#### Plantas acuáticas

CE50 (72 h) > 500 mg/l (tasa de crecimiento), Scenedesmus subspicatus (DIN 38412 Parte 9, estático)

La indicación del efecto tóxico se refiere a la concentración nominal.

#### Toxicidad crónica peces

No hay datos disponibles.

#### Toxicidad crónica invertebrados acuátic.

No hay datos disponibles.

## Valoración de toxicidad terrestre

No hay datos disponibles.

## Persistencia y degradabilidad

## Valoración de biodegradación y eliminación (H2O)

Difícilmente biodegradable (según criterios OCDE) Biodegradable. Buena eliminación en el agua. El producto no ha sido ensayado. La valoración ha sido calculada a partir de las propiedades de sus componentes individuales.

## Indicaciones para la eliminación

> 90 % Disminución de COD (carbono orgánico disuelto) (28 Días) (Directiva 302 B de la OCDE) (aerobio, Lodo activado)

#### Evaluación de la estabilidad en agua

Conforme con la estructura química no se espera ninguna hidrólisis.

## Información sobre estabilidad en agua (hidrólisis)

No hay datos disponibles.

#### Potencial de bioacumulación

## Evaluación del potencial de bioacumulación

Debido al coeficiente de distribución n-octanol/agua (log Pow) no es de esperar una acumulación en organismos.

#### Potencial de bioacumulación

Debido al coeficiente de distribución n-octanol/agua (log Pow) no es de esperar una acumulación en organismos.

#### Movilidad en el suelo

## Evaluación de la movilidad entre compartimentos medioambientales

La sustancia no se evapora a la atmósfera, desde la superfice del agua.

No es previsible una absorción en las partículas sólidas del suelo.

## Lutavit® Calpan

Fecha de revisión: 2025/08/06 Página: 10/11
Versión: 4.0 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

## 13. Consideraciones relativas a la eliminación / disposición de residuos

### Eliminación de la sustancia (residuos):

Observar las legislación nacional y local.

#### depósitos de envases:

Embalajes no contaminados pueden volver a utilizarse. Envases no reutilizables, deben ser eliminados como el producto.

## 14. Información relativa al transporte

## Transporte por tierra

**TDG** 

Mercancía no peligrosa según los criterios de la reglamentación del transporte

Transporte marítimo

por barco

IATA/ICAO

**IMDG** 

Mercancía no peligrosa según los criterios de la reglamentación del transporte

Transporte aéreo

Mercancía no peligrosa según los criterios de

la reglamentación del transporte

Sea transport

**IMDG** 

Not classified as a dangerous good under transport regulations

Air transport

IATA/ICAO

Not classified as a dangerous good under

transport regulations

## 15. Reglamentaciones

## Reglamentaciones federales

No aplicable

NFPA Código de peligro:

Salud: 0 Fuego: 1 Reactividad: 0 Especial:

**HMIS III Clasificación** 

Salud: 0 Inflamabilidad: 1 Riesgos físicos: 0

La evaluación de las clases de peligro de acuerdo con el criterio del GHS de NU (versión más reciente):

## 16. Otra información

## FDS creado por:

BASF NA Producto Regularizado FDS creado en: 2025/08/06

# Hoja de Seguridad Lutavit® Calpan

 Fecha de revisión: 2025/08/06
 Página: 11/11

 Versión: 4.0
 (30041184/SDS\_GEN\_DO/ES)

Respaldamos las iniciativas Responsible Care® a nivel mundial. Valoramos la salud y seguridad de nuestros empleados, clientes, suministradores y vecinos, y la protección del medioambiente. Nuestro compromiso con el Resposible Care es integral llevando a cabo a nuestro negocio y operando nuestras fábricas de forma segura y medioambientalmente responsable, ayudando a nuestros clientes y suministradores a asegurar la manipulación segura y respetuosa con el medioambiente de nuestros productos, y minimizando el impacto de nuestras actividades en la sociedad y en el medioambiente durante la producción, almacenaje, transporte uso y elminación de nuestros productos.

#### Lutavit® Calpan

La información se considera correcta, pero no es exhaustiva y se utilizará únicamente como orientación, la cual está basada en el conocimiento actual de la sustancia química o mezcla y es aplicable a las precauciones de seguridad apropiadas para el producto.

Cualquier otra aplicación diferente a las recomendadas para el producto debe ser consultada con el proveedor.

Las correspondientes medidas de protección en el lugar de trabajo deben ser respetadas.

Fecha / actualizada el: 2025/08/06 Versión: 4.0 Fecha / Versión previa: 2023/08/02 Versión previa: 3.0

Final de la Ficha de Datos de Seguridad